



COMITATO PROVINCIALE AUTONOMO BOLZANO AUTONOMES LANDESKOMITEE BOZEN

Via Buozzi Strasse 9/b – 39100 BOLZANO/BOZEN

Tel. 0471 261753 – Fax. 0471 262577

E-mail: combolzano@lnd.it

Internet: www.figcbz.it - www.lnd.it - www.figc.it



COPPA ITALIA ECCELLENZA E PROMOZIONE / ITALIENPOKAL OBER- UND LANDESLIGA

1^ FASE: 26 SQUADRE (10 Eccellenza e 16 Promozione)

6 gironi da 3 squadre – Gironi A-C-E-G-I- K

1^ GARA domenica 20 agosto 2017
2^ GARA mercoledì 30 agosto 2017
3^ GARA mercoledì 6 settembre 2017

4 gironi da 2 squadre – Gironi B-D-F-H

ANDATA domenica 20 agosto 2017
RITORNO mercoledì 30 agosto 2017

Composizione Gironi

Girone A	SSV AHRNTAL	ASV.SSD STEGEN STEGONA	SG LATZFONS VERDINGS
Girone B	DFC MAIA ALTA OBERMAIS	DSV MILLAND	
Girone C	ASV TRAMIN FUSSBALL	SSV BRUNICO BRUNECK	FC MERANO MERAN
Girone D	ACD VIRTUS BOLZANO	SSV WEINSTRASSE SUD	
Girone E	SC ST. MARTIN PASS.	SC PLOSE	AFC EPPAN
Girone F	FC BOZNER	SSV.D VORAN LEIFERS	
Girone G	SSV NATURNS	SC VAL PASSIRIA	USD SALORNO RAIFF.
Girone H	FCD ST. PAULS	SV LATSCH	
Girone I	SCD ST. GEORGEN	ASV PARTSCHINS RAIFF.	US LANA SPORTVEREIN
Girone K	SSV BRIXEN	CAMPO TRENS FREIENFELD	ACSG SCILIAR SCHLERN

2^ FASE: 10 SQUADRE

Eliminazione diretta con gara unica sul campo della Società sorteggiata.

VINCENTE A contro VINCENTE B
VINCENTE C contro VINCENTE D
VINCENTE E contro VINCENTE F
VINCENTE G contro VINCENTE H
VINCENTE I contro VINCENTE K

GARE **mercoledì 20 settembre 2017**

3^ FASE: 5 SQUADRE

1 girone da 3 squadre

VINCENTE A/B contro VINCENTE C/D contro VINCENTE E/F

1^ GARA mercoledì 25 ottobre 2017
2^ GARA mercoledì 8 novembre 2017
3^ GARA mercoledì 15 novembre 2017

1 girone da 2 squadre

VINCENTE G/H contro VINCENTE I/K

ANDATA mercoledì 25 ottobre 2017
RITORNO mercoledì 8 novembre 2017

FINALE PROVINCIALE (gara unica su campo neutro)
Sabato/Domenica 9/10 dicembre 2017

FINALE REGIONALE (gara unica su campo neutro)

Sarà disputata dalle società di Eccellenza miglior classificate del Comitato di Bolzano e di Trento, in quanto acquisisce il diritto alla partecipazione della fase nazionale solo la società di Eccellenza.

Sabato o Domenica 16-17 Dicembre 2017

MODALITA' TECNICHE E NORME DI SVOLGIMENTO:

PARTECIPAZIONE DEI CALCIATORI

Alle gare di Coppa Italia Dilettanti possono partecipare tutti i calciatori regolarmente tesserati per le rispettive Società senza alcuna limitazione di impiego in relazione all'età massima.

Le Società **di Eccellenza** hanno l'obbligo di impiegare – sin dall'inizio e per l'intera durata delle stesse e, quindi, anche nel caso di sostituzioni successive di uno o più dei partecipanti – almeno **due calciatori** così distinti in relazione alle seguenti fasce di età:

- **1 nato dall'1.1.1998 in poi**
- **1 nato dall'1.1.1999 in poi**

Le Società **di Promozione** hanno l'obbligo di impiegare – sin dall'inizio e per l'intera durata delle stesse e, quindi, anche nel caso di sostituzioni successive di uno o più dei partecipanti – almeno **due calciatori** così distinti in relazione alle seguenti fasce di età:

- **1 nato dall'1.1.1997 in poi**
- **1 nato dall'1.1.1998 in poi**

Resta inteso che, in relazione a quanto precede, debbono eccettuarsi i casi di espulsione dal campo e, qualora siano state già effettuate tutte le sostituzioni consentite, anche i casi di infortunio dei calciatori delle fasce di età interessate.

L'inosservanza delle predette disposizioni, sarà punita con la sanzione della perdita della gara prevista dall'art. 12, comma 5, del Codice di Giustizia Sportiva.

SOSTITUZIONI: nel corso di tutte le gare le Società possono effettuare **cinque sostituzioni indipendentemente dal ruolo ricoperto.**

TRIANGOLARI: Le gare saranno effettuate in due tempi di 45' ciascuno. La squadra che riposerà nella prima giornata verrà / è stata determinata per sorteggio, così come la squadra che disputerà la prima gara in trasferta. Riposerà nella seconda giornata la squadra che avrà vinto la prima gara o, in caso di pareggio, quella che avrà disputato la prima gara in trasferta. Nella terza giornata si svolgerà la gara fra le due squadre che non si sono incontrate in precedenza. Per determinare la squadra vincente si terrà conto, nell'ordine:

- dei punti ottenuti negli incontri disputati;
- della migliore differenza reti;
- del maggiore numero di reti segnate.

Persistendo ulteriore parità o nell'ipotesi di completa parità fra le tre squadre, la vincente sarà determinata per sorteggio che sarà effettuato dalla Segreteria del Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano.

TURNI A GARA UNICA: La gara sarà effettuate in due tempi di 45' ciascuno. In caso di parità dopo i tempi regolamentari, la vincente verrà determinata tramite i calci di rigore, secondo quanto previsto dalle norme regolamentari.

TURNI A GARA DI ANDATA E RITORNO: Le gare saranno effettuate in due tempi di 45' ciascuno. Sarà dichiarata vincente la squadra che nei due incontri avrà segnato il maggior numero di reti nel corso delle due gare. Qualora risultasse parità nelle reti segnate, sarà dichiarata vincente la squadra che avrà segnato il maggior numero di reti i trasferita; verificandosi ulteriore parità, l'arbitro procederà a far eseguire i calci di rigore, secondo le modalità previste dai vigenti regolamenti.

GARA DI FINALE: La gara sarà effettuate in due tempi di 45' ciascuno. In caso di parità al termine dei tempi regolamentari, la vincente verrà determinata tramite 2 tempi supplementari di 15 minuti ciascuno e, se la parità persistesse, saranno battuti i calci di rigore, secondo le norme regolamentari.

GIUSTIZIA SPORTIVA: Ai fini della disciplina sportiva si applicano le norme del Codice di Giustizia Sportiva. Poiché peraltro si tratta di competizione a rapido svolgimento saranno osservate le seguenti procedure particolari:

- a) le decisioni di carattere tecnico, dottate dal Giudice Sportivo in relazione al risultato delle gare, sono inappellabili;
- b) i provvedimenti disciplinari sono appellabili in secondo grado dinanzi alla Commissione Disciplinare competente;
- c) le tasse reclamo sono fissate in Euro 78,00 per i reclami proposti al Giudice Sportivo e in Euro 130,00 per quelli proposti alla Commissione Disciplinare;
- d) **gli eventuali reclami, anche quelli relativi alla posizione irregolare dei calciatori che hanno preso parte a gare, devono essere proposti entro le ore 12.00 del giorno successivo alla gara e le relative motivazioni debbono essere inviate al predetto Organo, per raccomandata e separatamente a mezzo fax entro lo stesso termine, ove richiesto, anche alla controparte.**

ESECUZIONE DELLE SANZIONI: I provvedimenti disciplinari adottati dagli Organi di Giustizia Sportiva competenti, relativi alle gare della Coppa Italia, che comportino la sanzione della squalifica per una o più giornate nei confronti dei calciatori, devono essere scontati solo ed esclusivamente nell'ambito delle gare interessanti la manifestazione stessa. Nell'ipotesi di squalifica a tempo indeterminato, la sanzione inflitta dovrà essere scontata, per il periodo di incidenza, nell'ambito dell'attività ufficiale della Società con la quale risulta essere tesserato il calciatore.

Il giocatore incorre in una giornata di squalifica ogni due ammonizioni inflitte dall'Organo di Giustizia Sportiva.

Per quanto non contemplato nel suindicato regolamento, si fa espresso richiamo alle vigenti norme della F.I.G.C. e del regolamento della Lega Nazionale Dilettanti.

Si precisa che il Consiglio Direttivo della Lega Nazionale Dilettanti ha deliberato che le rappresentanti nella fase nazionale della COPPA ITALIA dovranno essere SOLAMENTE LE SOCIETA' DI ECCELLENZA.

Ai sensi delle disposizioni contenute nell'art. 49, delle N.O.I.F. la squadra di Eccellenza vincitrice della Coppa Italia Dilettanti 2017/2018- fase nazionale - acquisirà il titolo sportivo per richiedere l'ammissione al Campionato Nazionale Dilettanti della stagione sportiva 2018/2019.

Il diritto alla ammissione al Campionato Nazionale Serie D non viene riconosciuto qualora la Società interessata, pur partecipando al Campionato di Eccellenza, al termine della predetta stagione sportiva venga retrocessa nel Campionato di Categoria inferiore.

Nel caso di vittoria della Coppa Italia - fase Provinciale - da parte di una Società militante nel campionato di Eccellenza, alla stessa sarà assegnato un contributo di importo pari alla tassa di iscrizione al campionato e corrispondente ad Euro 2.000,00.

Nel caso di vittoria della Coppa Italia - fase Provinciale - da parte di una Società militante nel campionato di Promozione, alla stessa sarà assegnato un contributo di importo pari alla tassa di iscrizione al campionato e corrispondente ad Euro 1.400,00.

E' stato stabilito il seguente calendario:

Folgender Spielkalender wurde erstellt:

CALENDARIO COPPA ITALIA - SPIELKALENDER ITALIENPOKAL

1[^] FASE / 1. PHASE 4 GARE ANDATA E RITORNO / 4 HIN- UND RÜCKSPIELE

Andata – Hinspiele: Domenica - Sonntag 20/08/2017 – Ore 17.00 Uhr

Gir. / Kreis	Società/Verein		Campo – Spielfeld
Gir. – Kreis:B	MAIA ALTA OBERMAIS	MILLAND	Maia Alta / Obermais Lahn
Gir. – Kreis:D	WEINSTRASSE SÜD	VIRTUS BOLZANO	Cortaccia / Kurtatsch
Gir. – Kreis:F	BOZNER	VORAN LEIFERS	Bolzano / Bozen Talvera B
Gir. – Kreis:H	LATSCH	ST. PAULS	Laces / Latsch

Ritorno – Rückspiele: Mercoledì - Mittwoch 30/08/2017 – Ore 20.00 Uhr

Gir. / Kreis	Società/Verein		Campo – Spielfeld
Gir. – Kreis:B	MILLAND	MAIA ALTA OBERMAIS	Bressanoen / Brixen Milland
Gir. – Kreis:D	VIRTUS BOLZANO	WEINSTRASSE SÜD	Bolzano / Bozen Righi Sint.
Gir. – Kreis:F	VORAN LEIFERS	BOZNER	Laives / Leifers Galizia A Sint.
Gir. – Kreis:H	ST. PAULS	LATSCH	Appiano / Eppan Maso Ronco B Sint.

1[^] FASE / 1. PHASE 6 TRIANGOLARI / 6 DREIERKREISE

1[^]Giornata Triangolare / 1.Spieltag Dreierkreis: Domenica - Sonntag 20/08/2017 – Ore 17.00 Uhr

Gir. / Kreis	Società/Verein		Campo – Spielfeld
Gir. – Kreis: A	AHRNTAL	STEGEN STEGONA	S.Giovanni V.Aurina / St.Johann Sint.
Riposa / Spielfrei: LATZFONS VERDINGS			

Gir. / Kreis	Società/Verein		Campo – Spielfeld
Gir. – Kreis: C	BRUNICO BRUNECK	TRAMIN FUSSBALL	Riscone / Reischach Reiperting A
Riposa / Spielfrei: MERANO MERAN			

Gir. / Kreis	Società/Verein		Campo – Spielfeld
Gir. – Kreis: E	EPPAN	ST. MARTIN PASS.	Appiano / Eppan Maso Ronco A
Riposa / Spielfrei: PLOSE			

Gir. / Kreis	Società/Verein		Campo – Spielfeld
Gir. - Kreis: G	NATURNS	SALORNO RAIFF.	Naturno / Naturns
Riposa / Spielfrei: VAL PASSIRIA			

Gir. / Kreis	Società/Verein		Campo – Spielfeld
Gir. - Kreis: I	LANA SPORTV.	PARTSCHINS RAIFF.	Lana
Riposa / Spielfrei: ST. GEORGEN			

Gir. / Kreis	Società/Verein		Campo – Spielfeld
Gir. – Kreis: K	SCILIAR SCHLERN	BRIXEN	Siusi / Seis Laranz
Riposa / Spielfrei: CAMPO TRENS			

Riposerà nella seconda giornata la squadra che avrà vinto la prima gara o, in caso di pareggio, quella che avrà disputato la prima gara in trasferta.

Nella terza giornata si svolgerà la gara fra le due squadre che non si sono incontrate in precedenza.

Richiesta Forza Pubblica

SI RICORDA ALLE SOCIETA' L'OBBLIGO DELLA RICHIESTA DELLA FORZA PUBBLICA PER TUTTE LE GARE DI COPPA.

Si avvisano tutte le società che disputano le gare in casa, di consegnare agli arbitri la richiesta Forza Pubblica. Le ammende comminate dal Giudice Sportivo non possono essere successivamente revocate.

Am zweiten Spieltag wird die Mannschaft pausieren, die das erste Spiel gewonnen hat, im Falle eines Unentschieden, jene Mannschaft die das erste Auswärtsspiel ausgetragen hat.

Am dritten Spieltag wird das Spiel zwischen den zwei Mannschaften ausgetragen, die sich noch nicht begegnet sind.

Anforderung der Öffentlichen Behörden

MAN ERINNERT ALLE VEREINE, DASS DIE ANFORDERUNG DER ÖFFENTLICHEN BEHÖRDEN FÜR ALLE POKALSPIELE PFLICHT IST.

Alle Vereine werden darauf aufmerksam gemacht, dass bei allen Heimspielen die Anforderung der Öffentlichen Behörden den Schiedsrichtern abgegeben werden muß. Die verhängten Strafen des Sportrichters, dürfen nachträglich nicht mehr widerrufen werden.